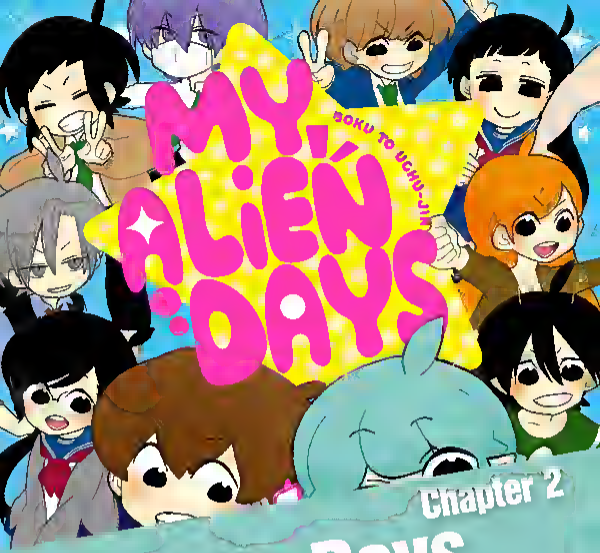


Chapter 2

My Alien Days

By NOBEL

Brought to you by [illegible] Scans.com

We're Recruiting...
Kings' Viking - Redrawers & cleaners
Mousou Telepathy - Experienced redrawers
Kumika no Mikaku - Redrawers
Soubouteki Kowasu Bashi - Redrawers & Cleaners
General - Quality checkers & redrawers

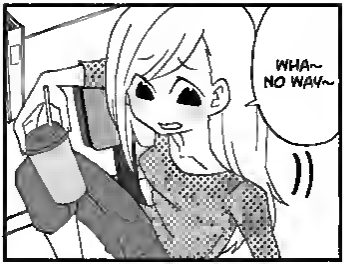
Translating - Nosebleed
Proofreading - Mzlfpix
Editing - Kotawa
Typesetting - Kotawa
Quality Check - Stephen

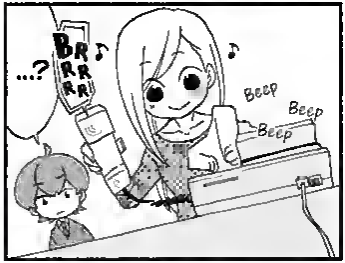
My Alien Days is the property of its publishers. These translations are fanmade and meant to be a preview of material unavailable for western countries. Do not try to profit from this material. If you liked the work you viewed here, consider buying the Japanese version, or the local translation, where available.

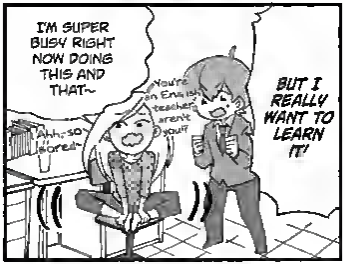
EP.02

Paying Ruri-chan a Visit

C'MON~ I'M JUST JOKING COME OVER HERE

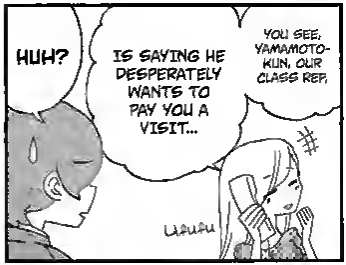

WHA~ NO WAY~

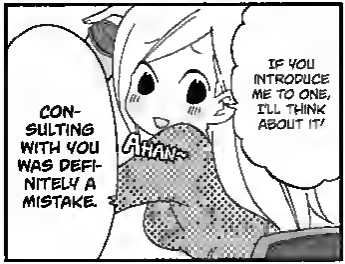

...?
BRRRRR
Beep
Beep
Beep

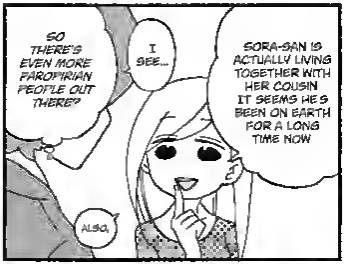

I'M SUPER BUSY RIGHT NOW DOING THIS AND THAT~
You're an English teacher, aren't you?
Ahh~ so bored~
BUT I REALLY WANT TO LEARN IT!

KEY
OH, HELLO THERE~ ♥ MY NAME IS ANDOU I'M A TEACHER AT OOZORA ACADEMY IS THIS HOSHI-SAN'S RESIDENCE NUMBER?
AH, YES YES. ♥

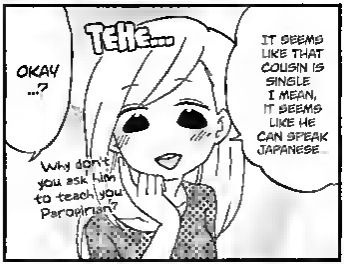
HOW CAN YOU CALL YOURSELF A TEACHER!?
A MAN.

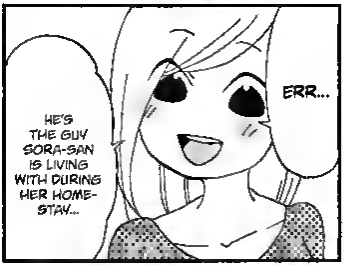

HUH?
IS SAYING HE DESPERATELY WANTS TO PAY YOU A VISIT...
YOU SEE, YAMAMOTO-KUN, OUR CLASS REP,
UUUU

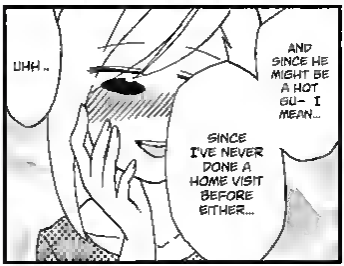

CONSULTING WITH YOU WAS DEFINITELY A MISTAKE.
AHAH~
IF YOU INTRODUCE ME TO ONE, I'LL THINK ABOUT IT!

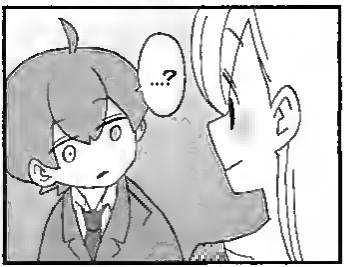

SO THERE'S EVEN MORE PAROPIRIAN PEOPLE OUT THERE?
I SEE...
SORA-SAN IS ACTUALLY LIVING TOGETHER WITH HER COUSIN IT SEEMS HE'S BEEN ON EARTH FOR A LONG TIME NOW
ALSO,

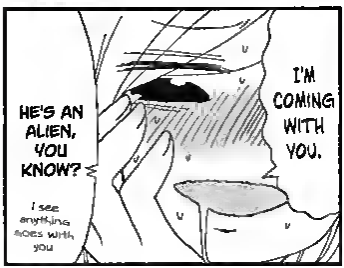
W-WAIT A MINUTE. I'M NOT FOLLOWING HERE.
WHO IS THIS HOSHI-SAN?
?


IT SEEMS LIKE THAT COUSIN IS SINGLE I MEAN, IT SEEMS LIKE HE CAN SPEAK JAPANESE..
Teh...
OKAY ...?
Why don't you ask him to teach you Paropirian?


ERR...
HE'S THE GUY SORA-SAN IS LIVING WITH DURING HER HOME-STAY...

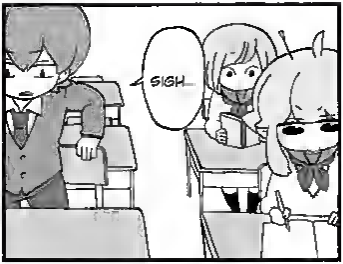

AND SINCE HE MIGHT BE A HOT GU- I MEAN...
UHH..
SINCE I'VE NEVER DONE A HOME VISIT BEFORE EITHER...


...?


I'M COMING WITH YOU.
HE'S AN ALIEN, YOU KNOW?
I see anything does with you

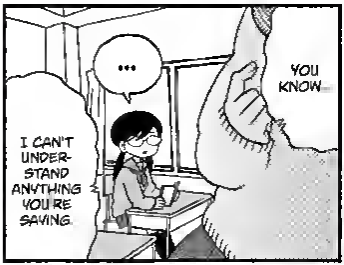
HM?
ISN'T YOUR REACTION A LITTLE LACKLUSTER?
YOU TELL ME HOW I SHOULD REACT..

...?
Y-YAMA-MOTO-KUN!

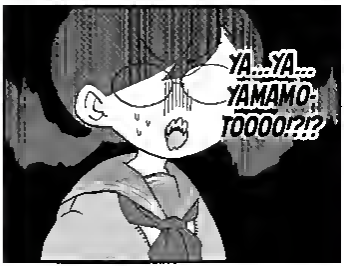

SIGH

PIRU-PAPI RURI MIRU...
PIPA RURI...
HUH...?

WE'LL BE POPPING BY YOUR HOUSE TODAY
SORA RURI


...
YOU KNOW...
I CAN'T UNDER-STAND ANYTHING YOU'RE SAYING.

POP?


YA...YA... YAMAMO-TOOOO!?!?

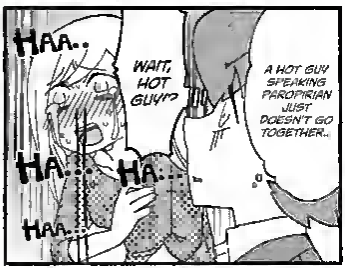
...
...?
UM... WHAT? IT'S JUST A HOME VISIT

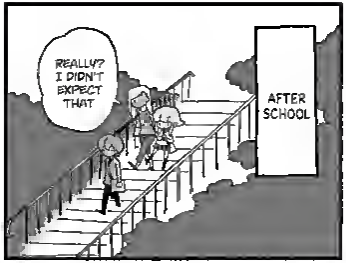
WELL, WHATEVER.
THE POINT IS, TODAY THERE WON'T BE A JAPANESE LESSON
WHAT'S UP WITH HIM!?
HE HAS SUCH A RUDE ATTITUDE TOWARDS HER!
ONCE CLASSES ARE OVER, YOU'RE TO HEAD STRAIGHT HOME!
GOT IT?
IF IT WERE ME, I'D CLOSE IN ON HER... AND THEN KINDLY...
WHAT IS IT, SORA-SAN?
PI!!
PI!!
NHAA
HEY, BE QUIET AND SIT DOWN.
AAAA-AAAAA-AAAH!!
...HEHE

PI!
WEL-COME BACK.
Pirupa pipi ruri-rima!

HOT GUY
HOSHI, RIKU (29)
RURI'S COUSIN

PIRUPI PAPI RURIRI MOMIRU PIPA RIPA?
PIMOPI SCHOOL PIRU PAPI.
...

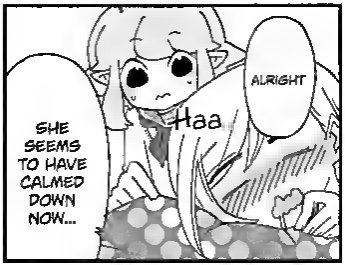

HAA..
WAIT, HOT GUY?
A HOT GUY SPEAKING PAROPIRIAN JUST DOESN'T GO TOGETHER..
HA...
HA...
HAA...

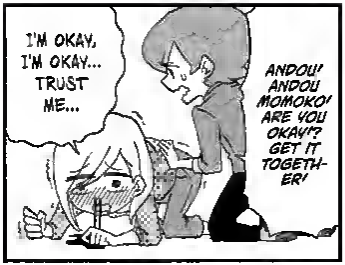

AFTER SCHOOL
REALLY? I DIDN'T EXPECT THAT

AHH
PIMOMO PIRU PIPA RURI MIRU
I'M ALSO A FAN OF NATTOU.

DO YOU UNDERSTAND WHAT SHE'S SAYING?
UM... SENSEI...

HM?
NOT AT ALL.


SHE SEEMS TO HAVE CALMED DOWN NOW...
ALRIGHT
Haa

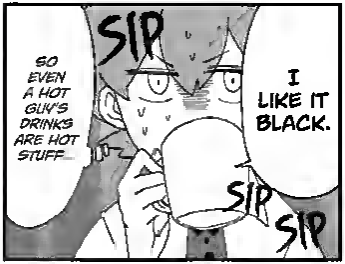

I'M OKAY, I'M OKAY... TRUST ME...
ANDOU! ANDOU MOMOKO! ARE YOU OKAY!? GET IT TOGETHER!

THANK YOU.
AH
HERE YOU GO.
CLINK

I'M SO HAPPY TO BE ALIVE.
A HOT GUY. A HOT GUY..
Haa
Haa
Haa
Haa
SENSEI! YOUR NOSE IS BLEEDING!

AHH!
CAN YOU DRINK COFFEE!? DO YOU NEED ANY SUGAR!?

!!!
ARE YOU OKAY!? IF YOU'RE NOT FEELING WELL, PLEASE LAY DOWN ON MY BED!


SIP
SO EVEN A HOT GUY'S DRINKS ARE HOT STUFF...
I LIKE IT BLACK.
SIP
SIP

THIS IS ALL YOUR FAULT! TAKE RESPONSIBILITY!
I'VE BEEN IMPREGNATED

JUMP
PI!
W-W-W-WHAT ARE YOU TALKING ABOUT?!
UMM...

SO, WHAT DID YOU WANT TO TALK TO ME ABOUT?
PLEASE TEACH ME PARO-PIRIAN!

RURI WAS TELLING ME..
YOU CONFESSED TO HER IN PARO-PIRIAN YESTERDAY...

I SEE YOU'RE REALLY TAKING RURI'S FEELINGS INTO CONSIDERATION
.....WHAT?

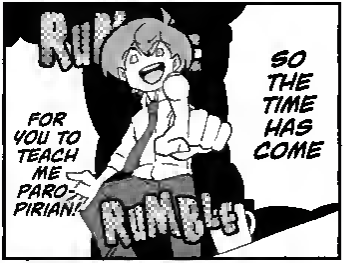
COUGH
PI!?

HUH? DID I MAKE A MISTAKE? WEREN'T YOU THE ONE WHO SUDDENLY CONFESSED TO RURI?

AS SOON AS POSSIBLE.
YES
WHAT? YOU'RE TAKING IT BACK?

I GET IT NOW...
WITH THIS, THE MYSTERY HAS BEEN SOLVED...

BUT YOU KNOW, RURI TOLD ME THAT..
EVEN THOUGH SHE WAS SO SHOCKED AND RAN AWAY..

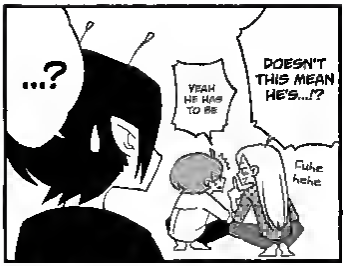

SO THE TIME HAS COME
FOR YOU TO TEACH ME PARO-PIRIAN!
RUMBLE

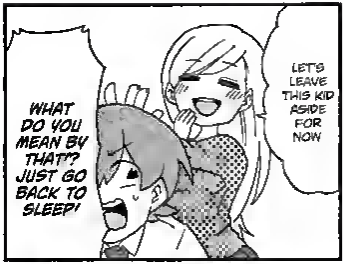
SHE WAS ACTUALLY REALLY HAPPY HEARING THOSE WORDS!
...

RUMBLE
SURE THING
WHAT WOULD YOU LIKE TO LEARN?

BUT STILL.
YOU SURE ARE CHEEKY FOR A MIDDLE SCHOOLER.

I'M ALL EARS.
HOW DO YOU SAY "THAT WAS JUST A JOKE. PLEASE FORGET ABOUT IT"?
UH HHH.
GLARE


...?
YEAH HE HAS TO BE
DOESN'T THIS MEAN HE'S...!?
Fuke hehe


LET'S LEAVE THIS KID ASIDE FOR NOW
WHAT DO YOU MEAN BY THAT!? JUST GO BACK TO SLEEP!

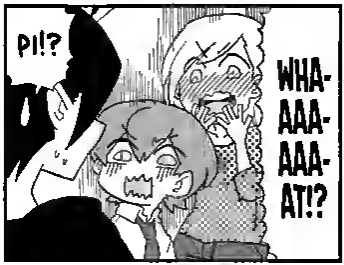
So easily
YOU'RE A VIRGIN?!

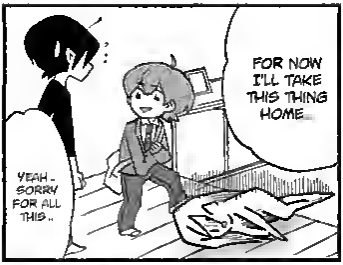
DO YOU PERHAPS HAPPEN TO
HAVE A GIRL FRIEND?
WH

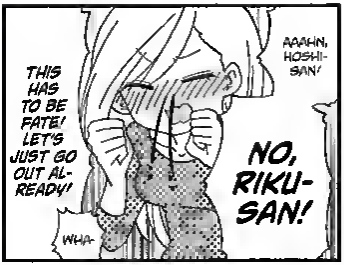
V-VIR-GIN?
WHAT DOES THAT WORD MEAN?

O-O-O-OF COURSE NOT!
I'VE NEVER HAD ONE IN MY LIFE!

Hm...?
ARE YOU FINE WITH THAT?
ISN'T IT EVEN BETTER?
Aaaa...


PI!?
WHA-AAA-AAA-AT!?


FOR NOW I'LL TAKE THIS THING HOME...
YEAH... SORRY FOR ALL THIS..


AAAHN, HOSHI-SAN!
NO, RIKU-SAN!
THIS HAS TO BE FATE! LET'S JUST GO OUT AL-READY!
WHA-

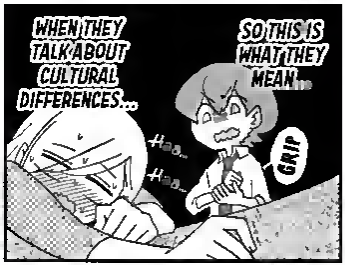
BUT IF YOU WOULD LIKE
WHY DON'T YOU DROP BY AGAIN?

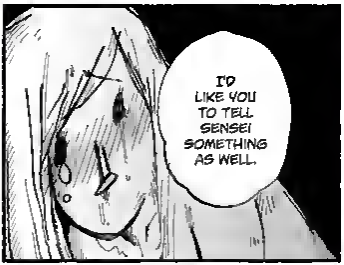
I'LL BE IN YOUR CARE!
WHOOSH
WHAT?

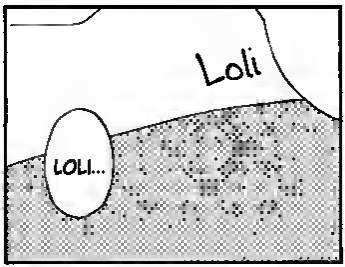
I THINK RURI WOULD BE DELIGHT-ED!
WAIT, RURI?

PIRU...

RURI!
YAMA-MOTO-KUN PIPA SENSE PIRUPA PIMOPA PARIRU!
OHH, I FEEL LIKE I GOT THE GIST OF THAT


WHEN THEY TALK ABOUT CULTURAL DIFFERENCES...
SO THIS IS WHAT THEY MEAN...
Hee...
Hee...
GRIP

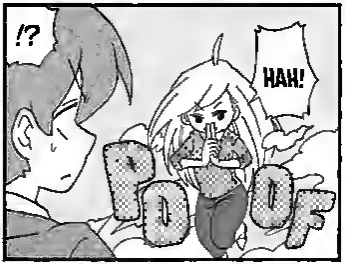




TN: INSTEAD OF WRITING る (RU) WHICH HAS A CLOSED LOOP ON THE BOTTOM, SHE WROTE ろ (RO), AND SINCE R IS THE SAME AS L IN JAPANESE, SHE ENDED UP SPELLING LOLI INSTEAD OF RURI.

COME ON, ANDOU! GO BACK TO YOUR NORMAL FORM!
SQUISH
I GUESS I SHOULD ...
SQUISH

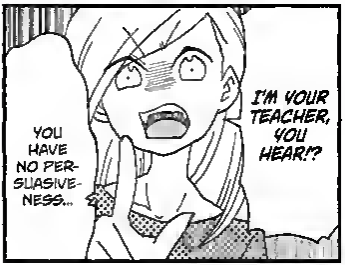
ALRIGHT
SORRY FOR ALL THE RUCKUS WE CAUSED


!?
HAH!
POOF

YA..

HUH?
YAMA-MOTO-KUN! YOU HAVE BEEN CALLING ME ANDOU OVER AND OVER FOR A WHILE NOW!
DON'T "HUH" ME!

YAMA-MOTO-KUN...
BYE BYE!

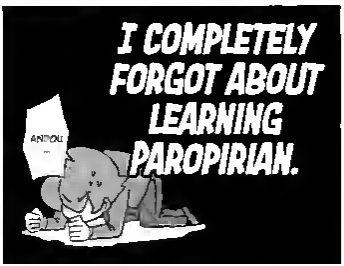

I'M YOUR TEACHER, YOU HEAR!?
YOU HAVE NO PER-SUASIVE-NESS...

B-
BYE...

STILL THOUGH...

TO THINK THOSE PAROPIRIAN MUMBLES I MADE...
WERE ACTUALLY A LOVE CONFES-SION...

THEIR LANGUAGE IS TOO WEIRD... IT'S ALL P'S AND R'S... ARE PAROPIRIAN PEOPLE LOOKING DOWN ON LANGUAGE OR SOMETHING...
AH.


I COMPLETELY FORGOT ABOUT LEARNING PAROPIRIAN.
ANYOU...

SO THAT'S WHAT "VIRGIN" MEANS... I GUESS IT'S TRUE, BUT...

Hoshi Riku
Birthday: June 21st
Age: 29
Height: 182 cm
Weight: 70 kg
An alien that lives on Earth. He's Ruri's cousin. He likes coffee and curry.
Yamamata Susumu (41)
Manabu's dad. His hobby is solving jigsaw puzzles.
Yamamata Nabuka (38)
Manabu's mom. She's always looking nervous.
5 MAY